



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Braniewie

14-500 Braniewo ul. Królewiecka 26
tel. /fax. (055) 243 2381, tel. (055) 243 2545
e-mail: psse.braniewo@sanepid.gov.pl

Znak: HK 4020.1.159.2023

Braniewo, dnia 11 października 2023 r.

Zakład Wodno-Kanalizacyjny
14-521 Lelkowo 17

Ocena jakości wody

Na podstawie art. 37 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2023 r., poz. 338 z późn. zm.) oraz § 21 ust. 1 pkt. 3, ust. 3 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r., poz. 2294) po przeprowadzeniu kontroli jakości wody pobranej w dniu **05.10.2023 r.**

z wodociągu publicznego w Głębocku

opisanej w protokole **do zlecenia nr 50/Br/2023 z dnia 05.10.2023 r.**

- Kod próbki **152/Br** oraz sprawozdania laboratoryjnego nr **LE-OBW/468/2023**

SUW – woda podawana do sieci

- Kod próbki **153/Br** oraz sprawozdania laboratoryjnego nr **LE-OBW/469/2023**

sieć – Głębock 59

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Braniewie
stwierdza
warunkową przydatność wody do spożycia

UZASADNIENIE

Woda w próbach zbadanych w Laboratorium Wojewódzkiej Stacji Sanitarnej-Epidemiologicznej w Olsztynie, Laboratorium w Elblągu ul. Gen. J. Bema 7 opisanej jak wyżej, w zakresie monitoringu B (SUW – woda podawana do sieci) pod względem fizykochemicznym **nie odpowiada** wymaganiom określonym w Zał. 1C (tabela 2). Woda w sieci (sieć- Głębock 59) w zakresie monitoringu A pod względem fizykochemicznym **odpowiada** wymaganiom określonym w Zał. 1C (tabela 2) do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017r w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294). Woda podawana do sieci zawiera przekroczenia jonu amonowego.



PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY
w Braniewie

mgr Beata Rant

W załączeniu:

1. Sprawozdanie z badania próbki wody nr **LE-OBW/468/2023** z dnia 09.10.2023 r.

2. Sprawozdanie z badania próbki wody nr **LE-OBW/469/2023** z dnia 09.10.2023 r.

Otrzymuje do wiadomości:

Gmina Lelkowo
14-521 Lelkowo

HK 4020.1.159.2023
nazwa pliku, format danych
podpisem elektronicznym w dniu 12.10.2023
przez Joanna Byta
imię i nazwisko, stanowisko służbowe, nazwa podmiotu
12.10.2023 data
BuTat podpis



WOJEWÓDZKA STACJA SANITARNO - EPIDEMIOLOGICZNA
W OLSZTYNIE
ul. Żołnierska 16, 10-561 Olsztyn
LABORATORIUM W ELBLĄGU
ul. Gen. J. Bema 40, 82-300 Elbląg



Oddział Badania Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, 82-300 Elbląg
Sektora Badań Biologicznych Wody ul. Gen. J. Bema 40, tel.: (55) 2334772, e-mail: leobw@wse.olsztyn.sanepid.gov.pl
Sektora Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, tel.: (55) 2334122, e-mail: leobwch@wse.olsztyn.sanepid.gov.pl

strona 1/1

Znak sprawy: LE-OBW.9051.1.124.2023

Elbląg, dnia 09.10.2023 r.

Sprawozdanie z badań nr LE-OBW/ 469 /2023

1. Nazwa i adres klienta: Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Braniewie ul. Królewiecka 26
 2. Zakres wykonywanych badań zgodny ze Zleceniem jednorazowym nr 50/Br/2023 z dnia 05.10.2023 r.
 3. Obiekt badania: próbka wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi
 4. Cel badania: wykorzystanie wyników badań w obszarze regulowanym prawnie
 5. Data, godzina pobrania próbek: 05.10.2023 r., godz. 8²⁰
 6. Miejsce pobrania próbek: Wodociąg publiczny Głębock, sieć – Głębock 59
 7. Próbkę pobrana wg I-07/PO-OBW-03 (metoda nieakredytowana) przez próbkobiorcę z PSSE w Braniewie p. Malkiewicz
 8. Oznakowanie próbki przez klienta: 153/Br
 9. Stan dostarczonej próbki: bez uwag
 10. Data i godzina przyjęcia próbki do laboratorium: 05.10.2023 r., godz. 12⁴⁰
- Punkty 1 – 8 - informacje podane przez klienta

Badania fizykochemiczne

Kod próbki	Badana cecha	Metoda badań/ Dokument odniesienia	Zakres pomiarowy metody	Wyniki badań/ Rezultaty badania ± niepewność ²	Jednostka miary	Importancja jakości wartości/Najwyższe dopuszczalne stężenie mg/l (temp. 15°C z dnia 01.01.2017 r. Dz. U. z 2017 r. poz. 1294)
469	Mętność	Nefelometryczna /p/dm / PN-EN ISO 7027-1:2016	0,15 - 100 NTU	0,35 ± 0,08	NTU	Akceptowalna przy konsumpcji i bez niepożądanych zmian Zakresy zakres wartości do 1,0

¹ Przedstawione wyniki ze znakami „+” oraz „-” są rezultatami. Podana niepewność nie obejmuje etapu pobrania próbki.

² Niepewność wyniku badania wyrażona jako niepewność rozszerzona przy poziomie prawdopodobieństwa 95% i współczynnika rozszerzenia k = 2

Badania fizykochemiczne wykonano w Sekcji Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza, Elbląg ul. Gen. J. Bema 7 w dniach: 05.10.2023 r.

Do wyników badań nie podano stwierdzenia zgodności – zgodnie ze zleceniem nr 50/Br/2023

UWAGA!!!

1. Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie z badań nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości
2. W przypadku dostarczenia próbki przez Zleceniodawcę, Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za etap pobrania i transportu próbki
3. Wyniki badań odnoszą się do dostarczonej próbki

Przebieg i autoryzacja
mgr Elżbieta Wiecełowska

KONIEC SPRAWOZDANIA Z BADAŃ



WOJEWODZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA
W OLSZTYNIE
ul. Żobierska 16, 10-561 Olsztyn
LABORATORIUM W CI BŁĄGU
ul. Gen. J. Bema 40, 82-300 Elbląg



AB 618

Oddział Badania Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, 82-300 Elbląg
Sektora Badań Biologicznych Wody ul. Gen. J. Bema 40, tel.: (55) 2334772, e-mail: test@wmiwse.olsztyn.sanepid.gov.pl
Sektora Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza ul. Gen. J. Bema 7, tel.: (55) 2334122, e-mail: test@wmiwse.olsztyn.sanepid.gov.pl

strona 1/1

Znak sprawy: LE-OBW.9051.1.124.2023

Elbląg, dnia 09.10.2023 r.

Sprawozdanie z badań nr LE-OBW/ 468 /2023

Sprawozdanie z badań zawiera wyniki badań objęte zakresem akredytacji oraz badań nieakredytowanych.
Wyniki spoza zakresu akredytacji zostały oznaczone literą N

1. Nazwa i adres klienta: Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Braniewie ul. Królewiecka 26
 2. Zakres wykonywanych badań zgodny ze Zleceniem jednorazowym nr 50/Br/2023 z dnia 05.10.2023 r.
 3. Obiekt badania: próbka wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi
 4. Cel badania: wykorzystanie wyników badań w obszarze regulowanym prawnie
 5. Data, godzina pobrania próbek: 05.10.2023 r., godz. 7⁵⁵
 6. Miejsce pobrania próbek: Wodociąg publiczny Głębock, SUW – woda podawana do sieci
 7. Próbkę pobrana wg I-07/PO-OBW-03 (metoda nieakredytowana) przez próbkobiorcę z PSSE w Braniewie p. Malkiewicz
 8. Oznakowanie próbki przez klienta: 152/Br
 9. Stan dostarczonej próbki: bez uwag
 10. Data i godzina przyjęcia próbki do laboratorium: 05.10.2023 r., godz. 12⁴⁰
- Punkty 1 – 8 - informacje podane przez klienta

Badania fizykochemiczne

Kod próbki	Badana cecha	Metoda badań/ Dokument odniesienia	Zakres pomiarowy metody	Wyniki badania/ Rezultaty badania ± niepewność ²	Jednostka miary	Dopuszczalne stężenie maksymalne (zgodnie z Rozp. 417 z dnia 17 grudnia 2017 r. (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294)
468	Metność	Nefelometryczna zgodnie z PN-EN ISO 7027-1:2010	0,13 - 100 NTU	0,27 ± 0,06	NTU	Akceptowalna przy kontynuowaniu i bez interpretacji chemicznych. Zalecane zakres wartości do 1,0
	Jon amonowy	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-C-04570-4:1994	0,05 - 3,00 mg/l	0,97 ± 0,14	mg/l	0,50
	Żelazo	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-ISO 6332:2001 Apl. 2010-00	0,010 - 4,00 mg/l	12 ± 2	µg/l	200
	N Mangan	Spektrofotometryczna zgodnie z PN-92 C-04590-03	0,030 - 2,00 mg/l	< 30*	µg/l	50

* Liczba „N” poniżej dolnej granicy zakresu pomiarowego akredytowanej metody - granica wykrywalności dla manganu - 15 µg/l.

Przedstawione wyniki ze znakami „N” oraz „N” są rezultatami. Połowa niepewności nie obejmuje etapu pobrania próbki.

² Niepewność wyniku badania w tym celu jako niepewność rozszerzona przy poziomie prawdopodobieństwa 95% i współczynnika rozszerzenia 1,96.

³ Normy w warunkach zastępowania przez Państwa Komisja Sanitarno-Epidemiologiczna. Laboratorium posiada wystarczające argumenty techniczne i metodyczne do potwierdzenia.

Badania nieakredytowane spełniają wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018:6.2

Badania fizykochemiczne wykonano w Sekcji Badań Fizyko-Chemicznych Wody i Powietrza, Elbląg ul. Gen. J. Bema 7 w dniach 05 - 06.10.2023 r.

Do wyników badań nie podano stwierdzenia zgodności - zgodnie ze zleceniem nr 50/Br/2023

UWAGI!!!

1. Bez pozwolenia zgody laboratorium sprawozdanie z badań nie może być powielane, naciągane, przekazywane dalej.
2. W przypadku dostarczenia próbki przez Zleceniodawcę, laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za etap pobrania i transportu próbki.
3. Wyniki badań odnoszą się do dostarczonej próbki.

Przebieg i autoryzacja
mgr Elżbieta Winiarska

KONIEC SPRAWOZDANIA Z BADAŃ

